



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

STAGIU LA COMISIA EUROPEAN

Informatii generale

Ce este

Stagiul este destinat formării tinerilor absolvenți ai unei universități, la Comisia Europeană. Obiectivele stagiului sunt următoarele:

- Sa ofere tinerilor absolvenți o experiență unică prin participarea la lucrările Comisiei Europene în particular, și în instituțiile Uniunii Europene în general. De asemenea, acest stagiul mai urmărește înțelegerea obiectivelor și a scopurilor politicilor și a proceselor de integrare a UE.
- Sa ofere stagiarii oportunitatea de a dobândi experiență practică și cunoștințe din munca de zi cu zi a Departamentelor și Serviciilor Comisiei. Astfel, tinerii vor avea oportunitatea de a munci într-un mediu multicultural, multinational și multiethnic, contribuind la dezvoltarea înțelegerii mutuale, a încrederii și a toleranței. Integrarea europeană va fi promovată în spiritul noii guvernări și prin participarea activă – creând astfel o conștientizare a identității europene.
- Sa ofere tinerilor absolvenți șansa de a pune în practică cunoștințele dobândite pe durata studiilor, în particular în domeniul specific de competențe. Sa introducă acești



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OIPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

absolventi in lumea profesionala dar si in dificultatile, obligatiile si oportunitatile acesteia.

Cand

Exista doua perioade de stagii la Comisia Europeana. Perioada de vara este de la 1 Martie pana la 31 Iulie si perioada de iarna de la 1 Octombrie pana pe 28 Februarie.

Cum

Fiecare stagiar va avea un consilier, care il va urmari si indruma pe toata durata stagiului, jucand rolul unui mentor. Fiecare stagiar are anumite sarcini generale dar si sarcini suplimentare, in functie de Departamentul/ Serviciul in care a fost integrat. Mai multe amanunte puteti gasi pe site-ul :

http://ec.europa.eu/stages/information/traineeship_en.htm#Infotab1

Nota : Programul primei saptamani este prestabilit pentru stagiar si il puteti consulta la adresa :

http://ec.europa.eu/stages/information/welcome_en.htm#Infotab3

Mai sunt cuprinse informatii referitoare la cheltuielile de transport, cazare si indemnizatia lunara a stagiilor precum si teme referitoare la asigurari.

Procesul de selectie

Cine poate depune cerere:

Se face distinctie intre stagiarii din sectorul administrativ si cel al traducerilor.



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

Pentru sectorul administrativ, candidatul trebuie sa indeplineasca urmatoarele conditii:

- A finalizat primul ciclu de studii universitare si detine o diploma corespunzatoare, asa cum este descris detaliat in sectiunea corespunzatoare a Regulilor care se refera la planul oficial de organizare a stagiului in Comisia Europeana.
- Nu a mai beneficiat de alte servicii de formare sau de angajare (cu sau fara plata) la nicio Institutie europeana pentru mai mult de sase saptamani.
- Are cunostinte foarte bune de limba engleza, sau franceza sau germana.
- In cazul in care este cetatean al unui stat membru al Uniunii Europene, trebuie sa cunoasca foarte bine o a doua limba oficiala a U.E.

In domeniul Traducerilor (Directia Generala de Traduceri), candidatul trebuie sa indeplineasca urmatoarele conditii:

- A finalizat primul ciclu de studii universitare si detine o diploma corespunzator, asa cum este descris detaliat in sectiunea corespunzatoare a Regulilor care se refera la planul oficial de organizare a stagiului in Comisia Europeana.
- Nu a mai beneficiat de alte servicii de formare sau de angajare (cu sau fara plata) la nicio Institutie Europeana & Organism European pentru o perioada mai mare de sase saptamani.

Toti translatorii trebuie sa poata traduce in limba principala a acestora (limba tinta) din alte doua limbi oficiale ale U.E. (limbi sursa).

- Limba tinta trebuie sa fie una din limbile oficiale ale U.E., islandeza sau croata.
- Prima limba sursa trebuie sa fie engleza, franceza sau germana.
- A doua limba sursa, diferita de prima, trebuie sa fie de asemenea limba oficiala a U.E.



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OPSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

Calificari solicitate

În mod curent majoritatea cererilor provin din partea unor candidați specializați în drept, științe politice, relații internaționale și economice. Cu toate acestea, Comisia solicită stagiați cu calificări în alte domenii, cum ar fi: informatică, tehnologie agricolă, educație, inginerie biochimică, igienă și siguranță alimentelor, management energetic, audit, inginerie aerospațială, psihologie, management financiar, evaluare și analiză strategică, design, multimedia, sport, management etc.

Cand

Pentru practica pe perioada de vară, cererile se depun din Iulie și până în Septembrie a anului anterior efectuării stagiului în timp ce pentru perioada de iarnă înscrierile se fac în luna Ianuarie a anului în care se va efectua stagiul. Ultima zi de depunere a cererilor electronice este și ultima zi de trimitere prin poșta a documentelor necesare (data stampilei poștei).

Puteti consulta programul analitic al perioadei de depunere a cererilor la adresa:

http://ec.europa.eu/stages/information/application_en.htm#Infotab1

Cum

Cererile se completează și se trimit electronic în perioada stabilită. Dosarul complet al candidatului, care cuprinde documentele obligatorii și cele opționale va fi trimis prin poșta.

Detalii referitoare la conținutul dosarului există la următoarea adresă:

http://ec.europa.eu/stages/information/application_en.htm#Infotab1



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

Unde

În acest modul sunt cuprinse Serviciile și Direcțiile Generale în care pot efectua stagiul participanții din sectorul administrativ. Se precizează că stagiarii în domeniul traducerilor pot efectua stagiul numai la Direcția Generală de Traduceri.

http://ec.europa.eu/stages/information/application_en.htm#Infotab1

Referitor la rolul și obiectivele specifice ale serviciilor Comisiei Europene, vizitați următoarele adrese:

DGs and Services of the Commission

Cabinets of the European Commissioners

Executive agencies

Indicații înainte de completarea cererii

Acest modul conține informații utile în ceea ce privește sistemul electronic de depunere a cererilor, asupra modului corect de completare, legalizarea și depunerea cererii.

Regulile de efectuare a stagiului în Comisia Europeană le puteți găsi la adresa:

http://ec.europa.eu/stages/rules/rules_en.htm

Procedura de preselecție

Procedura de preselecție a candidaților se referă la stagiarii din sectorul administrativ. Pentru candidații din domeniul traducerilor, nu se efectuează o preselecție, existând doar secțiunea finală.



UNIUNEA EUROPEANĂ

GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRUFondul Social European
POSDRU 2007-2013Instrumente Structurale
2007-2013

CNDIPT

OPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

Preselectia este realizata de catre Comitete alcatuite din oficiali ai Comisiei, in conformitate cu liniile directe si criteriile stabilite de catre Biroul de Stagiu.

Fiecare Comitet examineaza cererile provenite dintr-o anumita tara si este alcatuita in principal din cetateni ai acestei tari. Acest lucru garanteaza ca membrii comitetului au aptitudinile lingvistice necesare si cunostinte asupra sistemului de invatamant. Cererile din tarile terte sunt evaluate de catre un Comitet compus din oficiali de diferite nationalitati si din tari diferite.

Biroul de Stagiu poate modifica criteriile de preselectie si chiar intregul proces cand si dupa cum considera necesar. Toate modificarile vor fi aduse la cunostinta pe site-ul Consiliului, inainte de inceperea perioadei de depunere a cererilor.

Toate serviciile Comisiei care au dreptul de a angaja un stagiar, pot consulta baza de date cu cererile candidatilor preselectati, asa numita „Blue Book”. Baza de date contine aproximativ 2.500 de candidati. Dintre acestia, doar 600 vor fi selectati in final.

Anuntarea rezultatelor procedurii de preselectie

Candidatii sunt anuntati cu privire la rezultatele procedurii de preselectie printr-un e-mail iar numerele candidatilor vor fi publicate pe site. Pentru perioada de vara, etapa de preselectie se termina la sfarsitul lunii Noiembrie iar pentru perioada de iarna la mijlocul lunii Iunie.

Instructiuni si criterii de preselectie

Dosarul candidatului (cererea si documentele atasate) sunt evaluate separat de catre doi membri ai Comitetului. Punctele se acorda astfel:

1. **Profilul academic** (diplome si note obtinute) - pana la 9 puncte.



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

2. **Motivatia** (motivatia clara si modul de exprimare, alegerea coerenta a Directiei Generale) - pana la 4 puncte.
3. **Extra puncte** (studii in strainatate, experienta profesionala relevanta, cunostinte lingvistice, cerere bine documentata) - pana la 7 puncte.

Punctele acordate de catre cei doi evaluatori se aduna, pentru a obtine punctajul final al dosarului. Pentru fiecare nationalitate in parte, cererile sunt clasificate in functie de nota obtinuta si apoi se calculeaza o cota.

Formula de calcul a cotei ia in considerare numarul de candidati pe fiecare nationalitate si intr-o masura mai mica marimea populatiei. Sunt preselectati candidatii cu notele cele mai mari, pana se atinge cota. In situatia in care exista mai multi candidati cu aceeasi nota cu ultimul candidat selectat, vor fi admisi si acestia in faza de preselectie.

Selectia finala

Instructiuni si criterii de selectie

Biroul de Stagiari stabileste numarul de stagieri care vor fi integrati in fiecare Directie Generala pentru fiecare perioada, luand in considerare nevoile serviciului respectiv.

Serviciile Comisiei, dupa ce au facut o cautare in Virtual Blue Book (baza de date a candidatilor preselectati), in acord cu criteriile specifice si un „profil” stabilit, selecteaza stagiarii corespunzatori din lista. Pentru fiecare candidat se elaboreaza o fisa de descriere a locului de munca de catre Directia Generala corespunzatoare.

Nu pot fi recrutati stagieri in unele sectoare in care pot sa apara conflicte de interese. Unele Servicii pot sa nu admita cetateni care nu provin din Statele Membre.



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OIPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

Dupa ce serviciile au selectat candidatii, trimit o lista la Biroul de Stagiu pentru incadrarea propriu-zisa.

Incadrarea

Biroul de Stagiu trimite o oferta de incadrare pentru stagiu candidatilor selectati, la care acestia trebuie sa raspunda intr-o anumita limita de timp.

Celor care au depus cerere li se poate oferi o singura oferta de incadrare pentru fiecare perioada de stagiu. Persoanele care refuza o oferta sunt excluse din procedura aflata in desfasurare. Candidatii pot face o noua cerere pentru perioada imediat urmatoare prin trimiterea unui nou dosar, care contine toate actele necesare.

Stagiarii selectati sunt obligati sa trimita toate documentele solicitate de catre Biroul de Stagiu pana la expirarea termenului stabilit.

Stagiarii selectati au responsabilitatea de a se asigura, acolo unde este cazul, ca detin viza corecta si toate documentele solicitate de catre autoritatile tarii in care vor fi angajati.

Termenele de selectie si anuntarea rezultatelor

Pentru perioada de vara, selectia finala se va incheia pana la jumatatea lunii Ianuarie iar anuntarea rezultatelor se va face pana la sfarsitul lunii Ianuarie printr-un e-mail de informare, iar pentru candidatii selectati se trimite si oferta de plasare pentru stagiu. Aceeasi procedura se realizeaza si pentru perioada de iarna, insa perioada de selectie se incheie pana la jumatatea lunii Iulie iar anuntarea rezultatelor se face pana la sfarsitul lunii Iulie.



UNIUNEA EUROPEANĂ



GUVERNUL ROMÂNIEI
MINISTERUL MUNCII, FAMILIEI
ȘI PROTECȚIEI SOCIALE
AMFOSDRU



Fondul Social European
POSDRU 2007-2013



Instrumente Structurale
2007-2013



CNDIPT
OPOSDRU



BLOCUL NAȚIONAL SINDICAL

„Proiect cofinanțat din Fondul Social European prin Programul Operațional Sectorial Dezvoltarea Resurselor Umane 2007 - 2013”
FONDUL SOCIAL EUROPEAN Investește în oameni!

Pentru mai multe informații, va rugăm să consultați site-ul :

http://ec.europa.eu/stages/index_en.htm

Declinare a responsabilității (disclaimer):

Informațiile cuprinse în acest Ghid sunt orientative și sunt redate doar în scopuri educaționale.

În ciuda faptului că s-au depus eforturi astfel încât acestea să fie corecte și up-to date, informația din acest Ghid este oferită fără să se asume un prejudiciu legal asupra exactității și nu se poate considera că înlocuiește în niciun fel informațiile publicate în sursele oficiale ale instituțiilor și organizațiilor la care s-a făcut referință în acesta.

Prezentul Ghid nu constituie, nici parțial, nici în totalitate, un produs comercial și nici nu poate fi utilizat pentru a oferi servicii de orientare comercială.

MESOGEIAKO SYMVOULEFTIKO SYSTEMA SA (Grecia)

9

